



БЕЛАРУСЬ

# ЗАМКІ І ЛЮДЗІ

БЕЛАРУСЬ.  
ЗАМКИ И ЛЮДИ

BELARUS. CASTLES  
AND PEOPLE



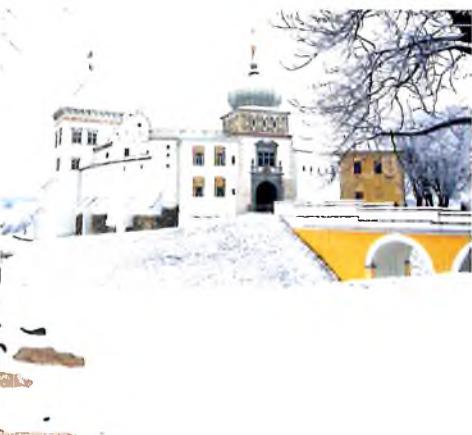
**8**  
**Нясвіжскі замак**  
Несвижский замок  
Niasvih Castle



**20**  
**Мірскі замак**  
Мирский замок  
Mir Castle



**30**  
**Лідскі замак**  
Лидский замок  
Lida Castle



**40**  
**Стары замак у Гродне**  
Старый замок в Гродно  
The Old Grodna Castle



**50**  
**Новы замак у Гродне**  
Новый замок в Гродно  
The New Grodna Castle



**62**  
**Навагрудскі замак**  
Новогрудский замок  
Navahrudak Castle



**70**  
**Гомельскі палац Румянцевых і Паскевичаў**  
Гомельский дворец  
Румянцевых и Паскевичей  
The Rumyantsev-Paskevich  
Palace in Gomel



**84**  
**Косаўскі палац**  
Коссовский дворец  
Kosava Palace



101  
**Камянецкая башня**  
Каменецкая башня  
Kamianets Tower



102  
**Дом-крепасць у Гайцюнішках**  
Дом-крепость  
в Гайтонишках  
Castellated house  
in Gaytynishki



106  
**Палац Булгакаў у Жылічах**  
Дворец Булгаков  
в Жиличах  
Bulhak Palace  
in Zhylyichy



116  
**Палац Козел-Паклеўскіх у Красным Бераге**  
Дворец Козелл-Поклевских  
в Красном Береге  
Koziełł-Poklewski Palace  
in the village of Krasny Berag



124  
**Свяцкі палац**  
Святский дворец  
Svyatsk Palace



132  
**Мураванкаўская царква-крепасць**  
Мураванковская  
церковь-крепость  
Muravanka  
Church-Fortress



142  
**Сынкавіцкая царква-крепасць**  
Сынковичская  
церковь-крепость  
Synkavichy  
Church-Fortress



150  
**Ішкалдскі Троіцкі касцёл**  
Ишколдский  
Троицкий костел  
Ishkaldz Church  
of the Holy Trinity